

**Zeitschrift:** Schweizer Monatshefte : Zeitschrift für Politik, Wirtschaft, Kultur  
**Herausgeber:** Gesellschaft Schweizer Monatshefte  
**Band:** 50 (1970-1971)  
**Heft:** 10: "Leben mit der Inflation?"

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Direktor Dr. iur. Jacques L. Ruedin, 8002 Zürich, Kurfürstenstrasse 12  
Dr. oec. publ. Max Rüegg, 8703 Erlenbach, Berglistrasse 6  
Friedrich Salzmann, 3014 Bern, Waldstätterstrasse 19  
Dr. rer. pol. Ernst Schwarb, 8706 Meilen, Juststrasse 31  
Dr. rer. pol. Andreas Thommen, 9010 St. Gallen-Rotmonten, Adolf-Schlatter-Strasse 20

*Den Beitrag von Professor Molnar übersetzte Dr. Otmar Voegtle, 9400 Rorschacherberg, Paradiesstrasse 34, aus dem Englischen.*

---

## In den kommenden Heften lesen Sie

Rudolf von Albertini	Zur amerikanischen Aussenpolitik 1945–1970
Peter Gosztony	Neueste sowjetische Kriegsliteratur
Beat Junker	Die Schweiz 1921
Robert Schneebeil	Die Welt nach Versailles
Klaus Urner	Die Gründung der Schweizer Monatshefte 1921
Curt Gasteyer	Seemacht heute

---

## EUROPA-ARCHIV

Zeitschrift für internationale Politik  
Begründet von Wilhelm Cornides

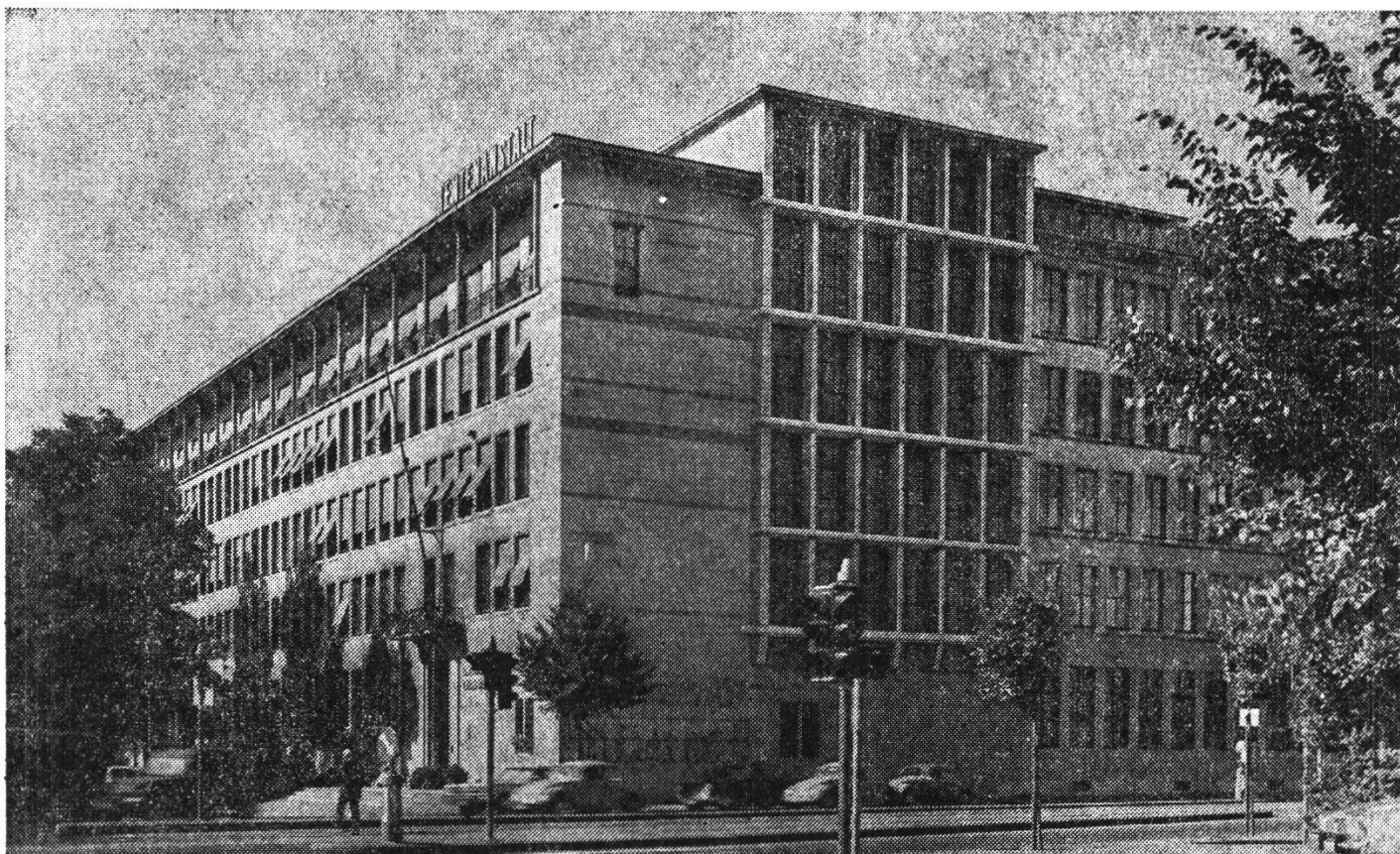
Die im 26. Jahrgang erscheinende Zeitschrift der Deutschen Gesellschaft für Auswärtige Politik enthält neben Beiträgen und Berichten eine ausführliche Dokumentation, eine annotierte Bibliographie zu Fragen der internationalen Politik sowie eine Chronologie des politischen Geschehens.

Aus dem Inhalt der letzten Folgen:

Paul Frank	Sicherheitsprobleme im Lichte des Moskauer Vertrags
Karl Kaiser	Die Umweltkrise und die Zukunft der internationalen Politik
Hans von der Groeben	Europa: Wunsch und Wirklichkeit
Martin Seidel	Die Industriepolitik der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft
Thomas W. Wolfe	Die Sowjetunion und SALT

Preis für das Jahresabonnement (24 Folgen einschliesslich ausführlichem Sach- und Personenregister): DM 75.- zuzüglich Porto. Probehefte auf Wunsch kostenlos.

Deutsche Gesellschaft für Auswärtige Politik  
**Europa-Archiv**, Vertrieb: D-6 Frankfurt, Postfach 3685



# ... für Ihre Zukunft ohne Sorgen

Denn die Rentenanstalt sorgt vor für die Zukunft des Einzelnen, aber auch für die Zukunft einer ganzen Belegschaft. Die Rentenanstalt ist so vielseitig und anpassungsfähig, dass der Versicherungsschutz an die unterschiedlichsten Gegebenheiten angepasst werden kann.

Die Rentenanstalt ist die älteste und grösste Lebensversicherungs-Gesellschaft der Schweiz. Von ihrer über hundertjährigen Erfahrung sollen auch Sie profitieren. Die

Kapital-, Renten- und Risiko-Versicherungen lassen sich individuell auf Ihre persönlichen Bedürfnisse ausrichten – damit Sie und Ihre Angehörigen ohne Sorgen in die Zukunft blicken können.

Die Rentenanstalt zahlt jeden Arbeitstag mehr als 1 Million Franken an ihre Versicherten aus. Ein Viertel dieser Summe sind Gewinnanteile! Denn nach dem Grundsatz der Gegenseitigkeit kommen alle Überschüsse vollumfänglich den Versicherten zugut.

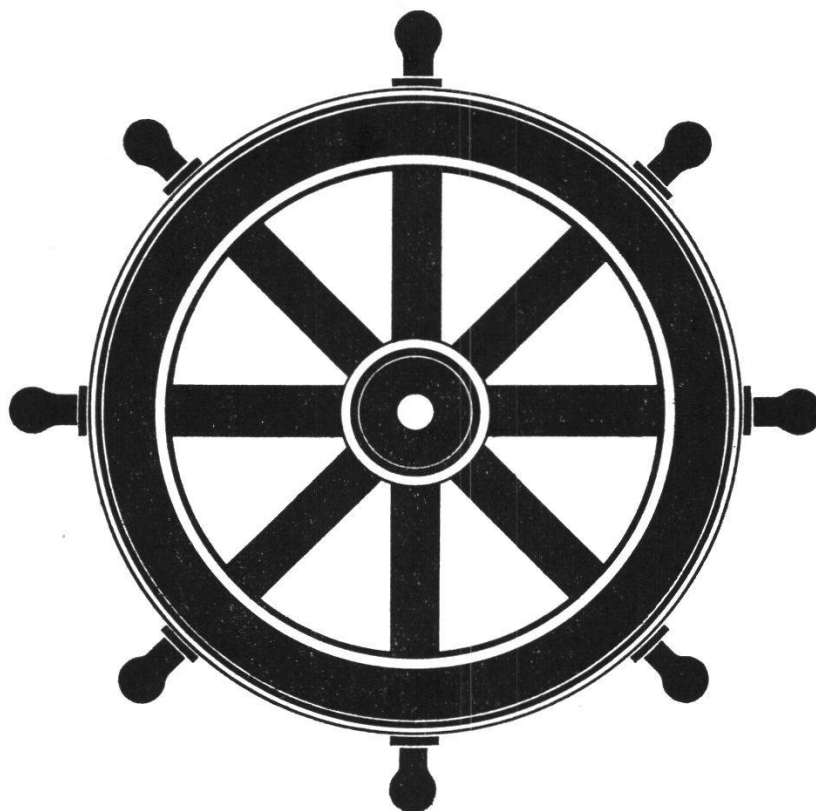
## RENTENANSTALT

Schweizerische Lebensversicherungs-  
und Rentenanstalt



Älteste und grösste  
schweizerische Lebensversicherungs-Gesellschaft  
Hauptsitz in Zürich, General Guisan-Quai 40,  
Tel. 051/36 03 03

Generalagenturen in der ganzen Schweiz  
Niederlassungen in München, Paris, Amsterdam,  
Brüssel, London.



# ÜBER ALLE MEERE

exportieren wir unsere Produkte.  
Die weltweite Zusammenarbeit von Unternehmen, Vertretungen  
und Lizenznehmern trägt zur Verbreitung unserer Maschinen und  
Apparate bei. Intensive Forschung und weitsichtige Neuent-  
wicklungen sichern unsern Fabrikaten ihren guten Ruf.

**Oerlikon-Bührle Zürich**

# BANK RÜEGG & Co AG



## ZÜRICH

15 Fraumünsterstraße 15

Telephon (051) 23 67 27 • Telegramme: Rueggbank

Telex 52972





## Der Sulzer-Konzern

- unterhält weltweite Beziehungen
- verfügt über ein äußerst vielseitiges Produktionsprogramm
- hat – vor allem im Bereich des Finanz- und Organisationswesens – stets Bedarf an Mitarbeitern, die ein Hochschulstudium wirtschafts – und sozialwissenschaftlicher Richtung abgeschlossen haben
- bietet vielseitige Ausbildungsmöglichkeiten
- ermöglicht Studenten, während des Studiums ein Praktikum zu absolvieren
- gibt auf Anfrage hin jederzeit gern Informationsmaterial ab

---

### **SULZER**

Aktiengesellschaft  
8401 Winterthur

### **ESCHER WYSS**

Aktiengesellschaft  
8023 Zürich

### **SLM**

Schweizerische Lokomotiv-  
und Maschinenfabrik  
8401 Winterthur